

届ける安心 広がる笑顔 生まれる信頼

# あいら



特集…地域貢献活動 ～地域の一員としてできること～





霧島里山ウォーク・炊き出し支援【牧園地区】



姫おごじよ城下町をぶらり【蒲生地区】



ちゃぐりんスクール2015



湧水町秋祭り・農産物販売【栗野地区】



アンパンマンこどもくらぶ【始良地区】



園芸ハウス清掃活動【国分地区】



交通安全立哨活動【隼人地区】



柁城小学校食農教育・脱穀作業【加治木地区】



ゆかいな仲間の手作り市開催【吉松地区】



JAふくふく隊・高齢者見守り活動【福山地区】

手を取り合い、力を合わせ、みんなの暮らしをより良くしていく  
「協同組合」とは一人ひとりの力を合わせれば  
ひとりではできないことも実現できる  
「協同の心」を大切にする組織です

わたしたちJA（農業協同組合）もそのひとつ  
今回は先月号の「助けあい活動」に続いて  
地域を支え・地域を活性化させる活動である  
「地域貢献活動」について紹介します

# 地域貢献活動

～地域の一員としてできること～



ビッグパンプキン  
コンテスト  
【横川地区】



陵南小学校清掃活動 【溝辺地区】

JAあいらでは地域で暮らす一員として、地域を守り、安心して暮らせる心豊かな地域社会をつくるためJA事業とともに各地域で多様な活動に取り組んでいます。  
また、「全職員1地域活動参加運動」を展開し、自治会活動やPTA活動、消防団活動などへの積極的な参加を推奨したり、本年度導入予定の、「移動購買車」や「移動金融車」の運用など地域のインフラを支える地域になくならない組織を目指します。  
組合員や利用者の皆様に「JAがあってよかった」と言ってもらえ、地域や家庭に笑顔が広がっていくよう、これからも活動を続けていきます。



霧島神宮景勝松を守る保全作業  
【霧島地区】



## 「姫おごじよ」蒲生の町を散策

【3月3日】蒲生統括支店と女性部蒲生支部が協力して地域の良さを知り、蒲生地域の活性化を図ろうと、「JA蒲生 姫おごじよ 城下町をぶらり」と書いた横断幕を広げ、あでやかな着物の52人が数多くの武家門が残り、美しい景観の街並みが続く上久徳地区の武家門通りを散策しました。

マスコミでも大きく取り上げられ、始良市の笹山義弘市長も途中、着物を着て駆けつけるなどして城下町蒲生の町をPRしました。



武家門通りを歩く参加者

## 「国分桃太郎とまと」全国に向け、出発



生産者や関係者が「国分桃太郎とまと」をPR

【2月17日】3月号で特集した霧島市の特産品「国分桃太郎とまと」のゆうパックの出發式が国分シビックセンター市民広場で開かれました。セレモニイでは真っ赤に熟したトマトが入ったケースが数多く広場に並べられ、霧島市の前田終止市長をはじめ、生産者、JAあいらなどの関係者が見守るなか、全国に向けてトマトケースを満載した郵便車両が出発しました。  
トマト部会の蔵元宏明会長が「部員の努力もあり今年もおいしいトマトができた。南国霧島の味を全国の方に食べて欲しい」と全国に向けPRしました。

## 「福山町和牛少年隊」が体験発表

【2月16日】霧島市溝辺公民館大ホールで霧島市の畜産振興を図ろうと畜産農家・行政・JAあいらなど約300人が参加して「霧島市肉用牛振興大会」が盛大に開かれました。  
27年度に畜産振興に貢献のあった各種表彰や、「分娩前後の母牛の管理」と題した講演が行われたあと、毎年恒例となっている霧島市立牧之原小学校の「福山町和牛少年隊」が音読劇や合唱を発表し、会場より大きな拍手をもらいました。



「福山町和牛少年隊」の発表風景

## 懐かしの顔がそろいました



最高年齢の飯田さんに記念品が贈られました。

【2月22日】旧牧園町農協で勤務経験のある32人が集まりOB会が開かれました。今まで、農林年金牧園支部などを通じて旅行などは実施されていましたが、過去の名簿等を精査して、今回初めてOB会を開催しました。  
当日は、近況報告や当時の懐かしい思い出話を花を咲かせ、参加者最高年齢90歳の飯田菊枝さんに記念品が贈られました。参加者は退職した今でもJAの強力なサポーターとして応援してもらっています。

## 隈原産ニンジン贈呈

【2月16日～3月12日】大学野球強豪校の亜細亜大学硬式野球部と福岡県の西南学院大学硬式野球部が始良市総合運動公園野球場でキャンプを行いました。

両硬式野球部にはJAあいらから激励品として「かごしま黒豚10kg」と地元産米「霧島そだち20kg」がそれぞれ贈られました。

また、加治木地区野菜部会で域内野菜人参加会長の西村照雄さんは、丹精込めて育てた丸々と色鮮やかな自慢の隈原産ニンジン50kgを持って、「今年も持つてきたよ」と、両校キャプテンに届けました。



自慢の隈原産ニンジン50kgを贈呈

# 明日を担う 新入組職員たち!!



これからよろしく  
お願いします。

- ①配属先
- ②社会人としての抱負
- ③あなたの趣味
- ④あなたを動物にたとえたと(その理由も)

表紙に入組式での  
集合写真を掲載



永山 綾乃  
(18歳)

- ①総務部総務課
- ②新しい環境で戸惑う事も多いですが、早くJAのことを理解したい。
- ③読書が好きです。買ったまま、読んでいない本もあるので大変。
- ④リス。一口で食べるご飯の量が少ないから。



大山 稚菜  
(20歳)

- ①金融共済業務部金融課
- ②責任感を持ち、何事にも一杯取り組み、常に笑顔を保ちたいです。
- ③ピアノを弾く事、絵を描く事、コンサートに行く事
- ④飼犬。友人によく言われていた。



竹下 琴美  
(18歳)

- ①始良統括支店金融共済課
- ②何事にも一生懸命取り組んで、信頼される職員になる。
- ③休日に友達とテニスをしたり、体を動かすこと
- ④犬。初対面の人も打ち解けてすぐ話ができるから。



徳永 美波  
(18歳)

- ①溝辺統括支店金融共済課
- ②社会の一員として責任感を持って頑張りたい。
- ③音楽鑑賞
- ④ねこ。マイペースだから



新吉 七海  
(18歳)

- ①栗野統括支店金融共済課
- ②自分の行動に責任が大きくなるので、自覚を持って仕事や生活に取り組みたい。
- ③インターネットが趣味で、高校ではパソコン関係の検定を多く取得しました。
- ④うさぎ。顔が似ていると言われ、寂しがりやなところ。



若松 薫子  
(24歳)

- ①隼人統括支店金融共済課
- ②社会人として自分の行動に責任を持って、仕事に取り組んでいきたいです。
- ③天気の良い日にゆっくり散歩をすることです。
- ④カエル。顔が似ていると言われる。



時任 彩加  
(22歳)

- ①国分統括支店金融共済課
- ②新しい環境に緊張していますが、一つひとつの仕事に責任を持って取り組みたいです。
- ③絵を描くことです。絵画教室にも通い、帰宅後も絵を描いています。
- ④スローリス。目が大きいところが似ている。



川原田 元樹  
(22歳)

- ①北部地域営農センター畜産業務課
- ②「働く」という事は初めてではないので常に初心を忘れず積極的に動くようにしたい。
- ③野球(観戦も含めて)と魚釣り
- ④牛。基本的に動作がゆっくりのため



小園 あすか  
(18歳)

- ①東部地域営農センター購買業務課
- ②明るく楽しく頑張る!!
- ③絵を描くこと、音楽鑑賞
- ④ネコ。つり目なので(笑)キツネでもいいです。

創刊号より90年以上の歴史を誇り、生活実用記事から時事・農政課題・地域情報などがわかりやすく掲載されている「家の光」を、組合員・地域住民と協同組

家の光事業研究会



## 家の光事業研究会

【2月24日】家の光を効果的に活用して豊かな暮らしづくりに役立てようと「家の光事業研究会」が開かれました。

活発な意見が出された「役員との語る会」



【2月13日】12支部女性支部長と常勤役員、各地域営農センター長や各統括支店長など43人が参加して「第21回JA女性部と役員との語る会」が開かれました。JAとの連携を強化し、地域に根ざした活動をより活発化させる施策等が話し合われました。

## 「役員との語る会」

女性部だより  
「女性部だより」

訪問した宿窪田の春田静江さん(103歳)は「ありがたうございます。みんなの笑顔が見られて嬉しいです。これからは元気でないとい」と笑顔で話してくれました。

笑顔の春田さんを囲んで



## 高齢者友愛訪問

【3月1日】永く牧園地区を支えてくれた85歳以上の高齢者55人を対象に感謝の気持ちを含めた、愛情たっぷりのふくれ菓子と赤飯を作り、届ける友愛訪問活動を実施しました。

ボール遊びで交流を深める参加者



【3月1日】「助さん部会」の12人が島外研修でJAあいらを訪れ、女性部の役員が中心となり活動している始良市中津野地区の「ゆつたりサロン中津野」と始良市山田地区のサロン「かたいもんそ山田」を訪問。記憶力を試す紙芝居や体を使ってのゲーム、歌、踊りなどのレクリエーションに一緒に参加し高齢者が生き生きと活動している現場で交流を深めました。

合運動への結びつきを強める協同学習教材として有効的に活用することなどが話し合われました。

## JA種子屋久の助け合い組織「助さん部会」と交流



※企画・タイトルは変更することがあります。

# 役員会 だより

## 第1回理事会 (平成28年3月25日)

- 【第1号議案】平成27年度減損処理について協議がなされ決定しました。
  - 【第2号議案】平成27年度事業の監査前実績について協議がなされ決定しました。
  - 【第3号議案】第24回通常総代会の開催について協議がなされ決定しました。
  - 【第4号議案】組織機構のあり方について協議がなされ決定しました。
  - 【第5号議案】貸出決定条件変更について協議がなされ決定しました。
- ### 報告事項
- ① 組織整備審議会からの答申について
  - ② 「霧島市」第一工業大学「J A あいら」における連携協定締結について
  - ③ 中期3か年計画（計量計画）の差替えについて
  - ④ 貸出金利率の一部改定について

JAバンクの**無料年金電話相談会**

年金に精通した社会保険労務士が、親切丁寧にお答えします。この機会に是非ご利用ください。

- ◆ 時間/午前10時～午後3時
- ◆ 電話番号(フリーダイヤル) **0120-800-547**
- ◆ 次回の開催は… **6月25日(土)**

《平成29年2月まで、偶数月第4土曜日に開催中!!》  
貯金もローンも年金受給も あなたの街のJAで!

- ⑤ 事務リスク管理規程に基づく事務ミスの概要について
- ⑥ 共済推進実績について
- ⑦ 平成26年産米の追加精算について
- ⑧ 3月子牛せり市成績について
- ⑨ 平成27年度コンプライアンス実践計画の実践状況について
- ⑩ 平成27年度全般統制・不祥事未然防止行動計画の実践状況について
- ⑪ 不祥事再発防止策の取組状況について
- ⑫ 平成27年度苦情報告対応について
- ⑬ 自主検査結果について
- ⑭ 内部監査結果の概要報告について
- ⑮ 平成27年度内部監査活動報告について
- ⑯ 事業所における業務運営について
- ⑰ 組合員係の業務運営について
- ⑱ 当面する主な行事日程について

### 人事異動のお知らせ(3月末)

池田 拓哉 (北部地域営農センター 購買業務課)	山下 幸慶 (福山統括支店 金融共済課)	岩元 彰太 (経済部 経済課)	岩元 望美 (金融共済業務部 共済課)	大内山 剛 (総務課付加治木統括支店駐在 金融共済課)	〈定年退職者〉
谷口 周一 (総務部 総務課)	宮内 次男 (企画広報室 審査役)	小倉 和志 (金融共済業務部 金融課)	牧之内弘美 (金融共済業務部 金融課)	坂元 彰太 (経済部 経済課)	長友紗代子 (監査部 監査課)
小城 昭則 (金融共済業務部 自動車査定課 審査役)	淵脇 章公 (金融共済業務部 常務付審査役)	指宿 英明 (経済部 農産企画課 課長)	隈原 康男 (加治木統括支店 金融共済課 審査役)	米松 君代 (始良統括支店 三又支所)	大内山 剛 (総務課付加治木統括支店駐在 金融共済課)
上和田正博 (蒲生統括支店 支店長)	住吉 賢二 (溝辺統括支店 麓支所支店長)	蔵満 宗昭 (東部地域営農センター 農産業務課 課長)	岩元 望美 (金融共済業務部 共済課)	永田 千春 (溝辺統括支店 金融共済課)	岩元 望美 (金融共済業務部 共済課)
宇木重理 (栗野統括支店 金融共済課)	岡本 伊世 (牧園統括支店 金融共済課)	弓掛 隆盛 (牧園統括支店 金融共済課)	久保重利 (沙牧園統括支店 金融共済課)	西園 彩香 (単人統括支店 金融共済課)	西園 彩香 (単人統括支店 金融共済課)
田代 有希 (国分統括支店 金融共済課)	追立 由香 (国分統括支店 金融共済課)	前田 晋 (国分統括支店 複合渉外)	宝満美保子 (国分統括支店 国分南支所 金融共済課)	山下 幸慶 (福山統括支店 金融共済課)	山下 幸慶 (福山統括支店 金融共済課)
大野 耕太 (福山統括支店 複合渉外)	町 和代 (西部地域営農センター 畜産業務課)	楠元 幸恵 (西部地域営農センター 加治木駐在 農産業務課)	富永 大基 (中部地域営農センター 農産業務課)	宮ヶ原翔太 (中部地域営農センター 農産業務課)	宮ヶ原翔太 (中部地域営農センター 農産業務課)
平 富士夫 (北部地域営農センター 畜産業務課)	安楽 崇宏 (東部地域営農センター 購買業務課)	徳重よしえ (東部地域営農センター 購買業務課)	碓山千鶴子 (東部地域営農センター 農産業務課)	谷村 奈央 (東部地域営農センター 福山駐在 購買業務課)	谷村 奈央 (東部地域営農センター 福山駐在 購買業務課)

### 人間ドック日程表 平成28年6月

- 一般コース
  - 6日 加治木(10)・9日 隼人(10)
  - 13日 横川(5)・14日 溝辺(10)
  - 15日 蒲生(5)
- 女性コース
  - 6日 加治木(10)・9日 隼人(10)
  - 10日 国分(15)・13日 横川(5)
  - 15日 蒲生(5)

※毎月第2・第4水曜日はレディースデー(受診者は女性のみ)となります。  
※地区名前の( )内の数字は募集人員数を表します。  
※JA県厚生連では、表の日程に従い人間ドック受診者募集を行っています。

**お申し込み・お問い合わせは、各統括支店、生活指導員までご連絡下さい。**

### 鹿児島厚生連病院

JA組合員はもとよりどなたでも受診できます

〒890-0061 鹿児島市天保山町22番25号  
TEL099-252-2228(代) 相談電話 0120-114-199  
生活習慣病センター 健康管理センター  
TEL099-256-1138 TEL099-256-1133  
〒890-0062 鹿児島市与次郎1丁目13番1号

### 厚生連 Information

#### 爪のトラブル予防

巻き爪や深爪、水虫などの真菌感染が原因で爪の先端や側面が周囲の皮膚に刺さり、組織を損傷する状態を陥入爪(かんにゅうそう)といいます。

陥入爪は痛みを伴うため、爪の外縁を切ってしまうがちですが、そうすることで深爪を繰り返してしまい、症状が改善しにくくなります。爪を切る際は、両角を落とさず丸みをつけるように残しておくことがポイントです。

また、梅雨の時期は雨靴を履く機会も多く、足先が湿ってふやけると皮膚の角質層に隙間ができ、異物が侵入しやすく真菌などの感染の危険が高まります。

陥入爪により感染が広がると、熱つぼさや腫れ、圧迫時の痛みなどを伴う蜂窩織炎(ほうかしきえん)・細菌による皮膚内の化膿性炎症)やリンパ管炎を起す危険性があります。

なお、爪は加齢により厚くなり水分が届きづらく硬くなります。また、爪は放っておくと自然と内側に彎曲する性質があるため、歩行する機会が減り、足を地に着く時に生じる下からの圧が足りなくなると、巻き爪になってしまいます。

爪のトラブルを防ぐためには足を清潔に保ち、歩行する時間を確保することが大切です。

鹿児島厚生連病院  
皮膚・排泄ケア認定看護師  
黒木 愛

# 債務保証料助成により、農業経営をお手伝いいたします!!

## 鹿児島県農業信用基金協会保証料助成

助成対象者	JAから対象資金の融資を受け、鹿児島県農業信用基金協会に債務保証を委託された方。
対象資金	<b>農業近代化資金</b>
対象額	対象資金の融資実行を受け、鹿児島県農業信用基金協会に支払った、一括前払方式の保証料全額。 ※ただし、追加保証料は除きます。
留意点	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ 気象災害等、やむを得ない事象により条件変更する場合は、事前にJA、鹿児島県農業信用基金協会、信連への報告が必要となります。</li> <li>■ 繰上償還等による保証料の返戻はいたしません。</li> </ul>

## 農業近代化資金

対象者	・認定農業者    ・認定新規就農者    ・集落営農組織    ・一定の条件を満たす農業者等
借入金額	<div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;"> <span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">個人</span> <b>1,800万円以内</b>  <small>(特認2億円以内)</small> </div> <div style="text-align: center;"> <span style="background-color: #ffcc00; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">法人</span> <b>3,600万円以内</b>  <small>(特認2億円以内)</small> </div> </div> <p>※認定農業者・集落営農組織以外は、融資率が80%となります。          ※認定農業者・集落営農組織であっても、個人で1,800万円、法人で3,600万円を超える部分の融資率は80%となります。          ※資金用途により、借入金額に一部制限がある場合がございます。</p>
借入利率	直近の借入利率については、JAの窓口にてご確認ください。
返済期間	借入期間 <b>15年以内</b> (うち措置期間7年以内) ※返済期間・措置期間は資金用途等により異なります。
留意点	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ JAバンクにて、債務保証料の助成を行います。</li> <li>■ 原則、借入当初5年間は、JAバンク独自の利子補給制度を受けられます。</li> </ul>

## JAバンク利子補給制度

対象者	○利子補給対象期間内にJA・信連から対象資金の借入を行い、地域における担い手経営体としてJAおよび信連からの推薦を受けられる方						
対象資金	<div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;"> <span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">農業近代化資金</span>  <small>長期資金…当初借入金額が<b>100万円以上</b></small> </div> <div style="text-align: center;"> <span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">アグリメイク資金</span> </div> <div style="text-align: center;"> <span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">JA農機ハウスローン</span>  <small>短期資金…極度額 <b>100万円以上</b></small> </div> </div>						
補給内容	<p style="text-align: center;"><b>利子補給率：最大1%（諸条件あり）</b></p> <p>農業近代化資金…下限金利<b>0%</b>(保証料除く)    農業近代化資金以外…下限金利<b>0.3%</b>(保証料除く)</p> <p>※金融情勢により、金利が変動する場合がございます。          ※補給後の借入利率が0%を下回る場合には、補給率を調整させていただく場合がございます。</p>						
留意点	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;"><b>農業近代化資金</b></td> <td>借入から5年後の応当日まで</td> </tr> <tr> <td rowspan="2"><b>農業近代化資金以外</b></td> <td><span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">長期資金</span> 借入から3年後の応当日まで</td> </tr> <tr> <td><span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">短期資金</span> 借入から1年後の応当日まで</td> </tr> </table> <p>利子補給期間は、右記のとおりとなります。</p>		<b>農業近代化資金</b>	借入から5年後の応当日まで	<b>農業近代化資金以外</b>	<span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">長期資金</span> 借入から3年後の応当日まで	<span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">短期資金</span> 借入から1年後の応当日まで
<b>農業近代化資金</b>	借入から5年後の応当日まで						
<b>農業近代化資金以外</b>	<span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">長期資金</span> 借入から3年後の応当日まで						
	<span style="background-color: #2e8b57; color: white; border-radius: 10px; padding: 2px 5px;">短期資金</span> 借入から1年後の応当日まで						



我が家の一番星

2人はパパ同士が兄弟のいとこです。誕生日は架歩ちゃんが18日速い先輩赤ちゃんです。

架歩ちゃん(4ヶ月)は  
谷口静也さん・栄子さん夫婦のお子さんです。  
(霧島市国分広瀬)

自分の考えで進んでいける子どもになって欲しいと願って架歩と名づけました。  
パパ・ママの子どもに生まれてきてくれてありがとう。

凜太郎くん(4ヶ月)は  
谷口啓太さん・美穂さん夫婦のお子さんです。  
(始良市加治木町)

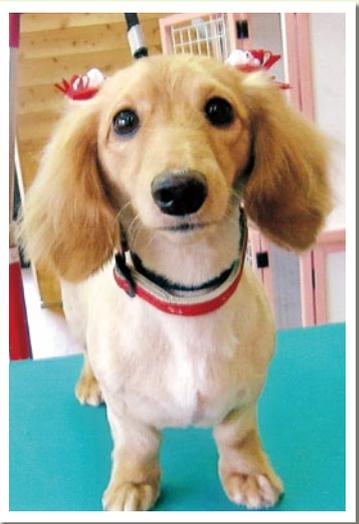
元気モリモリで思いやりのある子どもに育つてね。



かほちゃん(左側) / りんたろうくん(右側)

## マイペット

始良市蒲生町 森田 忠一さんのペット



はなちゃん

我が家に来て、早5年になります。周りを明るく和ませてくれます。これからも元気に散歩、ドライブに出かけようね。

## 窓

私たちは総務部くらし広報課の生活指導員の3人です。女性部や食農教育、広報活動などを担当します。

自己紹介します。

いつも可愛い山口愛生(写真中央) いつもやさしい月野木純子(写真左側)

いつもキュートな篠原恵美子(写真右側)

これからも皆様とお会いする機会が多いと思いますのでよろしくお願いたします。



《くらし広報課 福園ゆかり課長より》

女性部活動、健康管理活動、食農教育活動など多岐にたる仕事をしています。いつも笑顔で元気いっぱい3人です。

持ち前のパワーでこれからも頑張ってください。



## こんにちはAコープです!

### 第32回

### Aコープ店舗利用者懇談会会員の集い

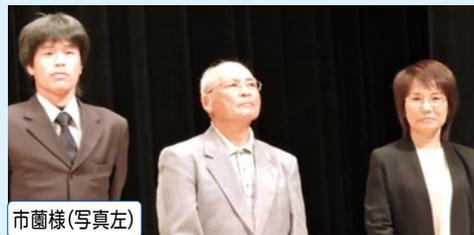
3月23日(水) 始良市文化会館「加音ホール」にて毎年恒例の「店舗利用者懇談会会員の集い」が開催され、県下70店舗の利用者懇談会会員の皆様と、生産者の方々に集まっていただき、生産者直売コーナーの取り組み・設置状況、特別講演会、お楽しみ抽選会が行われました。

生産者を代表して、「Aコープなんぐう店」に出荷している竹之内様(JA鹿児島きもつき)が、生産状況等をお話下さいました。また、生産者の中から、より多く出荷して下さいました方へ感謝状を贈らせていただきました。JAあいらからは、オクラやトマトを出荷していただいている市菌 和昭様に感謝状を贈らせていただきました。



総勢717名。JAあいら管内11店舗から161名の会員・生産者の方が、参加されました。

### 生産者の取り組み事例発表と感謝状の贈呈



市菌様(写真左)

# あいらいごと撮り

ガイドブックには載らないけど、地元ではみんな知っている。そんな隠れた名所や珍しいものなど紹介しちゃいます。

## 岩剣神社(始良市平松)

始良市立重富小学校近くにあるこの神社は、天文11年(1542年)から474年の歴史を数え、重富地区の地域に親しまれています。

境内鳥居前を流れる小川には幕末の嘉永2年(1849年)に架けられた石橋の太鼓橋があり歴史を感じさせるたたずまいになっています。

また、戦国大名の島津家の歴史にも登場する三方を断崖に囲まれた岩剣城は標高約225mの山頂部に築かれた山城で、境内に登山道入り口があります。登山道を含め、神社と境内全体の整備が関係者により行われています。



後方の山の山頂が岩剣城



岩剣神社石橋

管内のかくれた名所や珍しいものなどあったら情報ください。採用者には、粗品を進呈します。宛先はP15クイズ宛先の「あいらいごと撮り」係まで。

## 「かたが!!かごつま弁」(語ろう!!かごしま弁)

【や行】 言葉の意味を年配の方に聞いて正しく使いましょう。わからないときは年配の人に聞いてね。

かごつま弁	ゆくさ	意味	ようこそ
使用例	ゆくさ おじゃいもした	一言	大歓迎です。
使用上の注意	観光客をもてなす旅館やレストランの看板に良く見かけます。 例えば ゆくさ おじゃいもした 鹿児島へ		
かごつま弁	ゆっかして	意味	教えて
使用例	おじいちゃん、二次方程式をゆっかして	一言	おじいちゃんは二次方程式は完全に忘れています。
使用上の注意	孫ン子に、最近買ったスマホの使い方を教えてもらっています。 孫「画面をスワイプするのよ」 爺ちゃん「なんじゃ そりゃ」 孫「画面を指で横にピッとするのよ」		
かごつま弁	よかひこ	意味	たんさん・適量
使用例	よかひこ たもったね。よかひこ 飲んだね。	一言	食べて、飲んで…元気な証拠です
使用上の注意	いつか、私は言いたいです。よかひこ貯金がたまつたと。多分、よかひこ経過しないと云えないでしょう。		
かごつま弁	よいなこて	意味	ようやく・やつのことで
使用例	ぎっくり腰が治って、よいなこて歩かないごつなつた。	一言	寝たきりから、歩けるようになってよかつたね。
使用上の注意	酔っぱらって玄関に倒れこんだパパ「よいなこて もどつきあ なつたがよ。(戻ってこれがよ)」 優しいママの一言「いい加減にしないと体をこわすよ」		

# トーク&ツアー

## 霧島市横川町 (M・T/90代)

十三塚原史跡公園の記事を見て昭和14年頃の思い出が蘇って来ました。鹿駅から嘉例川で降りて十三塚原まで歩いて、皆でモッコを持って一日中砂を運びました。懐かしく思い出されます。  
■十三塚原に学徒動員で飛行場づくりに行ったと同じようなお便りがもう一通ありました。同じ頃の出来事も知れませんが。

## 霧島市隼人町 (A・O/60代)

い野菜畑を所有していますので、「チャレンジャー家庭菜園」はいつも大切なページです。教えていただいたことをよく守って植えてみます。たくさん収穫を思い描いて。  
■いっぱい収穫できたらいいですね。結果をお便りください。

## 霧島市国分 (S・H/60代)

情報紙JAあいらを楽しみにしています。(中略)高校を卒業して故郷鹿児島を離れ今は千葉に住んでいる同級生の友人に情報紙JAあいらを送ってあげたら、とても懐かしくて嬉しかったと早速、連絡をくれました。

■有効活用してもらい、また、ネットワークを広げてもらうことがとうございます。故郷の情報は喜ばれますよ。JAあいらのホームページでもご覧いただけます。

## 霧島市溝辺町 (M・S/50代)

マ イペットのコーナーいいですネ！わが家の猫も出してみようかな。

■我が家の一番星とマイペットのコーナーは読者の投稿大歓迎です。ハガキに投稿希望と書いてもらえば、こちらから連絡差し上げます。

## 始良郡湧水町 (R・H/10代)

今夜の一品の「カリフラワーの明太マヨ添え」が簡単だったし、おいしかったです！  
■中学生の素敵な料理女子です。地域の農畜産物を使った料理レシピの投稿をお待ちしています。



# 子牛せり市成績表

平成28年3月せり市

(消費税込価格で表示)

地区別	雌						去勢						計	
	頭数	平均価格	体重	日令	最高	最低	頭数	平均価格	体重	日令	最高	最低	頭数	平均価格
始良(加治木)	10	741,184	276	271	843,480	648,000	16	862,920	305	274	972,000	720,360	26	816,098
始良	29	722,506	277	269	856,440	50,000	25	834,192	296	278	1,005,480	633,960	54	774,213
始良(蒲生)	6	742,813	281	246	800,000	676,080	6	902,700	303	260	993,600	720,360	12	822,757
湧水(栗野)	32	728,946	266	262	873,720	605,880	32	846,585	297	264	1,279,800	615,600	64	787,766
湧水(吉松)	8	718,940	269	270	830,520	622,080	21	816,480	281	269	961,200	632,880	29	789,572
霧島(溝辺)	31	730,728	270	273	1,029,240	616,680	46	866,254	306	270	1,257,120	681,480	77	811,691
霧島(横川)	46	735,154	275	273	1,134,000	623,160	30	851,555	301	268	1,186,920	50,000	76	781,102
霧島(牧園)	13	755,418	271	276	854,280	594,000	22	806,613	290	268	946,080	629,640	35	787,598
霧島(霧島)	25	722,357	262	272	1,060,560	579,960	21	855,728	297	257	961,200	700,000	46	783,243
霧島(隼人)	6	689,733	269	271	756,000	648,000	7	718,583	288	257	895,320	250,000	13	705,268
霧島(国分)	22	682,251	252	271	830,520	531,360	11	859,680	294	265	1,076,760	706,320	33	741,394
霧島(福山)	79	726,394	276	277	1,057,320	430,000	92	832,722	303	277	1,044,360	100,000	171	783,600
実験牧場	3	630,000	270	284	630,000	630,000	3	720,000	283	277	720,000	720,000	6	675,000
合計	310	724,746	271	272	1,134,000	50,000	332	839,402	299	270	1,279,800	50,000	642	784,039

※評価牛・自家保留牛を含む

雌の最高

霧島市横川町 久留須 康裕  
274 kg 1,134,000円  
出荷日令 296日  
華春福×安福久×金幸

去勢の最高

始良郡湧水町 佐別當 一郎  
341 kg 1,279,800円  
出荷日令 263日  
華春福×百合茂×安福久

5月の子牛せり市牛肉販売日 **5月18日・19日** 午前8時よりせり市終了まで

畜産部からのお知らせ

## 平成28年度 県試験種付にご協力を!

### 「梅華福」号の紹介

【血統】 華春福—忠茂勝—神徳福—平茂勝—神高福  
生年月日 平成26年3月20日生  
繁殖者 始良郡湧水町 前田 格男氏

梅華福の特長

「梅華福」は、育種牛「にわうめふくの2(G1405132)」に「華春福」を交配した「にわうめ」雌系統からの種雄牛で品位・体伸・体上線・体下線に優れています。

「にわうめふくの2」の産子の肥育実績

金幸(♀) 枝重403.8kg ローヌ芯58cm BMS7



種付期間：平成28年5月1日～5月31日

【検定交配頭数】 40頭

【奨励措置】 受胎確認(妊娠鑑定)が済んだ時点で県有牛(忠茂勝以外)の精液を授精師及び農家に2本ずつ有償配布し次年度の初めに補助金(40,000円以内)が農家に支給されます。

★4～5年後に地域の中心となる母系の繁殖雌牛へ交配してください。

★年齢が進むと、哺育・育成能力や受胎率が低下するため、産子の確保が難しくなりますので、若齢な繁殖雌牛へ交配してください。

受胎率を高め、多くの後代が得られるよう人工授精師・繁殖農家の皆様のご協力をお願いします。



# タケノコと野菜の重ね焼き

料理研究家 ● 波多野充子



## 材料 (4個分)

ゆでタケノコ(小さめ).....	1本	ごま油.....	大さじ1
ナガイモ.....	6~7cm	しょうゆ.....	大さじ1
長ネギ.....	1本	酒.....	大さじ1
シイタケ.....	4個	みりん.....	小さじ1
溶けるチーズ.....	15g	水.....	大さじ1
アンチョビ.....	1片	ピンクペッパー.....	適量

## 作り方

- ① タケノコの根に近い側は1.5cm厚さに4枚切り、残りは食べやすい大きさに切る。ナガイモは皮をむき1.5cm厚さに4枚切る。長ネギはナガイモと同じ長さに8本切る。シイタケは石突きを取る。
- ② フライパンを温めごま油を熱し、まずタケノコ、ネギ、シイタケの両面を焼き、火が通ったらナガイモも加えてさっと焼く。
- ③ タケノコの上にナガイモ、ネギ2本、シイタケの順に重ねチーズを載せる。
- ④ アンチョビをほぐし、しょうゆ、酒、みりん、水と一緒に合わせておき、③に加えてふたをする(弱火)。
- ⑤ チーズが溶けたら器に盛り付け、お好みでピンクペッパーを振る(さんしょうや黒こしょう、七味唐辛子などで代用可能)。

旬のタケノコと丸い野菜を焼き重ねる、和とイタリアンのコラボです。野菜たちの異なる食感と甘さ・香りなどがおいっぱいに広がります。アンチョビとチーズの塩味がアクセントになりご飯もお酒も進みます。ナガイモのシャキッと感を生かすため、後から焼きましょう。

## 平成26年産普通期米の共同計算結果・最終精算について

平成26年産米は、幼穂形成期から登熟期の長雨による日照不足で収穫量は減収いたしました。販売については前年産からの持ち越し在庫もあり、価格低迷の中で推移しました。

このような中、県産米消費の計画的な販売を図り、当初見込みを上回る販売ができましたので最終精算をいたしました。

今後とも、引き続きJAの米穀事業にご協力をお願い致します。

1. 精算金振込単価：一般米 1袋(30kg) 当り 127円
2. 精算金振込時期：平成28年4月上旬
3. 加工用米、産地指定米について別途精算いたします。

※一般米1等の場合の計算例 1袋(30kg)当 (円)

	仮渡金	追加精算金	合計
あきほなみ	5,300	127	5,427
ヒノヒカリ	5,300	127	5,427
はなさつま	4,800	127	4,927
夢はやと	4,800	127	4,927
その他	4,300	127	4,427
加工用米	3,700	454	4,154

※一般米共同計算 1袋(30kg)当 (円)

仮渡資金調達コスト	47.4
保管経費	14.9
荷役経費	5.6
集約検査業務委託費	70.2
残留農薬検査費用	2.4
経費小計	140.5

精算財源と精算金との差額金0.6円は、27年産米精算財源に繰り越させていただきます。(精算財源127.6円-精算金127円=0.6円)

## あなたのそばのJA自賠責共済代理店

### ホンダカーズ国分

霧島市国分福島3-4-7 TEL (0995) 46-0138



営業部長 松林 司

毎朝、一番に出社しています。お客様に喜んでいただき、信頼される営業マンを目指し、一生懸命頑張っています。ホンダカーズ国分をよろしく申し上げます。

### (有)瀬戸口近代車

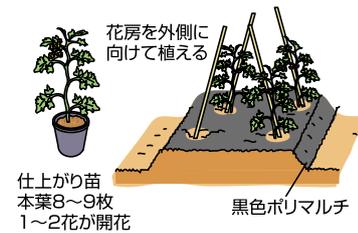
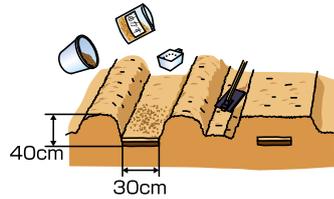
「小物も充実。メンテナンスが得意なスポーツバイク専門店。」



霧島市国分中央5-3-17 TEL (0995) 45-0558



## 大玉トマト作り成功のポイント



仕上がり苗  
本葉8~9枚  
1~2花が開花



摘心



追肥

トマトには豊富な栄養分やリコピンの抗酸化作用があり、がんや動脈硬化の予防効果も期待されます。またうまく味成分であるグルタミン酸を極めて多く含み、食味を豊かに魅力あるものにしてくれます。生食や煮物をはじめ用途は幅広く、毎日のみそ汁の具にしても楽しめます。

こなしたいのは何といっても大玉系です。育て方が難しいだけに、成功の喜びはまたひとしおです。

成功のポイントは次の4点です。作業の順を追って述べましょう。

(1) 元肥の施し方  
トマトの根系は、土中で縦型に深く分布するので、これより過乾、過湿に耐える健全な育ちにすることができ、各花房の果実を確実に着果、肥

大させ、尻腐れや裂果などの障害を防げます。2列植えの畝の中央に、幅40cm、深さ30cmぐらいの溝を掘り、粗大有機質（稲わら、刈り草、芋づるなどの中熟堆肥）、油かす、化成肥料などを早めに施します。

(2) 大苗にして定植  
育苗は4号ポリ鉢で8~9葉展開まで行い、1~2花開花してから畑に植え出します。確実な着果を図るには着果ホルモン（トマトーン50倍

液）の散布がお勧めです。小苗定植では後の生育バランスが極めて取りにくいので、(3) 追肥の適期を守る

早く施し過ぎると窒素成分が効き過ぎ、茎葉の徒長を招きます。第1花房の確実な肥大を見届けてからにしましょう。果実の横径が5~6cm以上になったところが目安です（施肥量は1株当たり油かすまたは有機配合大さじ4杯、化成肥料大さじ3杯ぐらい）。その後生育の様子を見て15~20日に1回ぐらい同量を施して散布して防ぎます。

病害虫は必ず発生します。初発は局部的ですので、早期に適応薬剤を正しい利用法で散布して防ぎます。

(4) 芽かき、葉散を遅れずに脇芽の伸びは極めて早いので、3~4cmの長さに伸びる前に必ず行うようにしましょう。毎日、少なくとも1日置きです。特に5~6段以上も長期に取り続ける場合は、摘心を5~6段以上も

## 交通事故無料巡回相談日程

午前10時~午後3時まで



5月分

5月16日(月)

本所・加治木統括支店

5月30日(月)

横川統括支店

土曜・日曜・祝日の自動車事故の連絡先

フリーダイヤル 0120-258931

- ◆上記以外の通常日は、もよりの各支店までご連絡下さい。
- ◆電話をおかけになる際はお手元に共済証書をお持ち下さい。

※上記日程で交通事故無料巡回相談を実施しますが、事前連絡が必要となります。

ご相談のある方は、早めに各統括支店までご連絡下さい。



# 内之浦の幸 ぶえん井と 大自然 佐多岬

※写真はイメージです。

旅行代金 ■大人 (小人は大人と同料金) **謝恩特価**

日帰り 佐多岬

**6,980円**

出発日	平成28年
5月	11日・23日
6月	8日・20日
7月	6日・13日

行程  
各地=(高速)=コスモピア内之浦(内之浦の海の幸「ぶえん井」の昼食)=9:00頃  
日帰り 内之浦宇宙空間観測所=佐多岬=展望公園=道の駅さんこう=(高速)=各地 18:00頃

# ゆったり 阿蘇満喫 2日間の旅

※写真はイメージです。

旅行代金 ■大人 (小人は大人と同料金) **謝恩特価**

1泊2日

**12,000円**

出発日	平成28年
5月	10日・17日
6月	7日・29日
7月	5日・12日

行程  
各地=(高速)=阿蘇ミルク牧場(各自昼食)=扇坂展望所=宝来宝来神社 8:00頃  
=白川水源=草千里=道の駅阿蘇(休憩)=宿泊 阿蘇プラザホテルクラス 17:00頃  
ホテル=阿蘇神社=阿蘇お猿の里 猿まわし劇場(入場料各自) 8:30頃  
=阿蘇ファームランド(各自昼食)=キムチの里=(高速)=各地 17:00頃

※宿泊プランの昼食は、オプションをご準備しております。 ※バスガイドは同行いたしません。 ※最少催行人員25名

■お申し込み・お問い合わせは

**JA あいら旅行センター**

〒899-4332 霧島市国分中央1丁目489-2 国分駅前通り  
鹿児島県知事登録旅行業第2-208号 総合旅行業務取扱管理者 高田昭義

☎0995-49-8811  
FAX 0995-49-8821



**お申し込み方法**

- ① お電話にてお申し込み下さい。
- ② ご旅行出発の1週間位前に詳しい旅行日程表をお送り致します。

# あなたのJADDOポイント 貯まったまま になっていませんか?

なんと! 県内で合計1億7千万ポイントが未使用になっています。 ※28年2月末時点データ

使わなかったと ねえ! どう?!

## 選択利用コースのポイント使用方法

JADDOカードをご持参のうえ、お近くの店舗・施設にお越しください。

- 1 JAでの生活物資・肥料・農薬などの購入の際に使う。
- 2 華蓮・Zino、とんかつ華蓮、黒酢ドリンクバーSu+、JA茶房さつま路等での代金から値引いて使う。  
※原則として1ポイント1円からお使いいただけますが、一部店舗においてポイント使用下限がございます。  
※たわわタウン谷山のJA茶房さつま路、黒酢ドリンクバーSu+では値引できません。
- 3 JAの窓口やおいどん市場と次郎館で「農協共通商品券」へ換券の上、JAグループ鹿児島島の店舗・施設で使う。  
※「農協共通商品券」への換券は500ポイント単位で換券できます。 ※換券可能店舗についてはJADDOのホームページにてご確認ください。

## ポイントを確認する

まずは貯まっているポイント残高を確認しましょう♪

- 1 JAの窓口でご確認いただけますので、JADDOカードをご提示ください。
- 2 会員専用webサイトでご確認いただけます。  
➔ <http://www.jaddo.jp>
- 3 JADDOカードカスタマーセンターへお問い合わせください。  
➔ ☎0120-250-380

育てよう明日を  
JAグループ鹿児島

ホームページ | <http://www.jaddo.jp>

# 地震や台風への備えは大丈夫ですか？

自然災害  
続発!!



（写真）東日本大震災（提供：日本経済新聞）

これまでのさまざまな自然災害で、  
たくさんの共済金がお役に立ちました。

台風	
台風18号 (平成16年9月) お支払い額 <b>1,080億円</b>	台風23号 (平成16年10月) お支払い額 <b>404億円</b>
台風13号 (平成18年9月) お支払い額 <b>264億円</b>	台風12号 (平成23年9月) お支払い額 <b>189億円</b>
地震	
阪神・淡路大震災 (平成7年1月) お支払い額 <b>1,188億円</b>	鹿児島県北西部地震 (平成9年3～5月) お支払い額 <b>17億円</b>
新潟県中越地震 (平成16年10月) お支払い額 <b>773億円</b>	東日本大震災 (平成23年3月) お支払い額 <b>9,037億円</b>

JA共済連調べ(平成25年3月末現在)

## 東日本大震災発生から5年が過ぎました。

災害はいつくるかわかりません。対岸の火事ということではなく、我が家の備えの確認をしてみませんか？

建物更生共済 **むてき** JAの建物更生共済「むてき」は幅広く、きめ細やかな保障!

<p>台風等の自然災害による損害 [全壊の時]</p> <p><b>1,000万円</b> [損害額の100%]</p> <p>各種費用共済金 ※大雨などによる土石流での損害も保障いたします。</p> <p>火災や自然災害による <b>ケガ・死亡</b></p> <p>治療………30万円 後遺障害……150～300万円 死亡………300万円 ※所定の治療を受けた時の1人につきの金額</p> <p>※各種共済金・各種費用共済金のお支払いには一定の条件があります。</p>	<p>地震による損害 [全壊の時]</p> <p><b>500万円</b> [損害額の50%]</p>	<p>地震による津波の損害 [全壊の時]</p> <p><b>500万円</b> [損害額の50%]</p>
<p>満期 <b>100万円</b></p> <p>契約例 ●共済の対象……建物 ●火災共済金額……1,000万円 ●再取得価額……1,000万円 ●満期共済金額……100万円 ※上記の契約例は、建替むてき10型(満期の10倍保証)になります。</p>		
<p>火災による損害 [全壊・全損の時]</p> <p>火災共済金………1,000万円 [損害額の100%] 臨時費用共済金………250万円 [損害額の25%] 特別費用共済金………100万円 [損害額の10%] + 残存物とつかげ費用共済金 損害防止費用共済金 失火見舞費用共済金</p>		

どんな災害で家を失っても再建は大変です。だからJAの建物更生共済は幅広い災害を対象としています。災害は防ぎきれぬものではありますが、家の保障には、幅広い保障が自慢の「むてき」をご利用ください。

**さらにみなさまにお得なお知らせ!!** JAの建物更生共済「むてき」は、「建物・家財を台風・地震・火災などから守る備え」と「まとまった資金の有効活用」が可能です。

**まとまった資金の有効活用 「共済掛金振替払特約」を使ったプランがお得です!!**

一時資金を、毎年共済掛金に振替えることで共済掛金を軽減できます。

つまり 通常の契約に比べて、お支払いいただく掛金累計額が割安になります

ご契約例	建物または家財(木・防火造/住宅/1型/火災共済金額 1,000万円/年払/修理費給付特約なし)																		
<p>※1 風災・ひょう災・雪災または水災(地震は除く)</p> <p>※2 火災等や風災・ひょう災・雪災・水災で損害を受けたとき、残存物のとりこわし費用、とりかたづけ清掃費用、搬出費用をお支払いします。(1回の事故につき、火災・自然災害共済金の額×10%が限度)</p> <p>※3 共済掛金の払込経路が口座振替扱いの場合の割安な掛金を表示しています。</p> <p>※4 満期共済金は、一時所得として所得税等・住民税の対象となります。ただし、払込方法が共済掛金振替払特約による充当分、かつ共済期間5年以下(期間5年を超える契約で5年以内の解約を含む)の契約の満期共済金等は、20.315%の源泉分離課税扱いとなります。(所得税等とは平成49年12月31日までの復興特別所得税を含みます。)</p> <p>※5 試算内容については満期を迎えていただく前提で記載しております。期間の途中で解約されるとこの限りではありません。</p> <p>※6 割り戻し金は変動し経済情勢によっては、0となる場合もあります。</p> <p>※7 この資料は、概要を説明したものです。ご検討にあたっては、「重要事項説明書(契約概要)」を必ずご覧ください。また、契約の際には、「重要事項説明書(注意喚起情報)」および「ご契約のしおり・約款」を必ずご覧ください。なお、転換契約の際は「保障見直し設計書」を必ずご覧ください。</p>	<table border="1"> <tr> <th>火災・自然災害<sup>※1</sup></th> <th>地震</th> </tr> <tr> <td>●全損のとき</td> <td>●全損のとき</td> </tr> <tr> <td>合計 <b>1,350万円</b></td> <td>合計 <b>500万円</b></td> </tr> <tr> <td>+ 残存物取りかたづけ費用共済金<sup>※2</sup></td> <td>+ 共済掛金積立金</td> </tr> <tr> <td></td> <td>※その時点の「共済掛金積立金」を消滅額として契約額にお支払いします。</td> </tr> <tr> <th>満期共済金</th> <td></td> </tr> <tr> <td>●満期のとき</td> <td></td> </tr> <tr> <td>合計 <b>1,000万円</b></td> <td></td> </tr> <tr> <td>+ 割戻金<sup>※6</sup></td> <td></td> </tr> </table>	火災・自然災害 <sup>※1</sup>	地震	●全損のとき	●全損のとき	合計 <b>1,350万円</b>	合計 <b>500万円</b>	+ 残存物取りかたづけ費用共済金 <sup>※2</sup>	+ 共済掛金積立金		※その時点の「共済掛金積立金」を消滅額として契約額にお支払いします。	満期共済金		●満期のとき		合計 <b>1,000万円</b>		+ 割戻金 <sup>※6</sup>	
火災・自然災害 <sup>※1</sup>	地震																		
●全損のとき	●全損のとき																		
合計 <b>1,350万円</b>	合計 <b>500万円</b>																		
+ 残存物取りかたづけ費用共済金 <sup>※2</sup>	+ 共済掛金積立金																		
	※その時点の「共済掛金積立金」を消滅額として契約額にお支払いします。																		
満期共済金																			
●満期のとき																			
合計 <b>1,000万円</b>																			
+ 割戻金 <sup>※6</sup>																			

むてき 5年プランの場合	むてき 10年プランの場合
<p>■ 共済掛金累計額 …… <b>9,650,526円</b></p> <p>(共済掛金振替払特約充当額: 9,644,526円+年払掛金: 1,200円×5年分)<sup>※3</sup></p> <p>■ 満期共済金 …… <b>1,000万円 + 割戻金<sup>※6</sup></b></p> <p>※4 ※5</p>	<p>■ 共済掛金累計額 …… <b>9,153,231円</b></p> <p>(共済掛金振替払特約充当額: 9,141,231円+年払掛金: 1,200円×10年分)<sup>※3</sup></p> <p>■ 満期共済金 …… <b>1,000万円 + 割戻金<sup>※6</sup></b></p> <p>※4 ※5</p>
<p>保障もついて! 差額はなんと…</p> <p><b>+349,474円!!</b></p>	<p>保障もついて! 差額はなんと…</p> <p><b>+846,769円!!</b></p>

# 満期が楽しみ! 資金づくりに万一の備えをプラス

## 一時払養老生命共済

### 共済期間10年タイプ

**Point 1** ふくらむ満期共済金!

設定された予定利率に基づき積み立てられる「共済掛金積立金」に応じて、満期時にお受取りになる「満期共済金」がふくらみます。予定利率はご加入時に確定する<sup>(注1)</sup>ため、ご加入時にお示しする金額の「満期共済金」を確実にお受取りになれます。

(注1) 加入時予定利率は毎月見直されます。

**Point 2** 万一のときの保障も確保!

資金づくりに加え、万一のときを10年間保障。災害<sup>(注2)</sup>で死亡の場合には、病気で死亡の場合の1.1倍の額を「死亡共済金」としてお支払いします。

(注2) 特定感染症も支払事由となります。

**Point 3** お申込時の告知が簡単!

医師による診査は必要ありません。健康状態の告知は右の2項目と簡単なので、手軽にお申込みいただけます。

**両方が「いいえ」の場合にご加入いただけます**

- ① 現在、病気や外傷で安静療養中ですか?<sup>(注3)</sup>
- ② 今後、入院または手術の予定がありますか?<sup>(注5)</sup>

(注3) 両方が「いいえ」の場合でも、職業などによってご加入いただけない場合があります。  
 (注4) 安静療養中とは、病気や外傷により、仕事や家事ができない状態で、入院中または家庭で療養していることをいいます。  
 (注5) 医師より入院または手術をすすめられている場合や、医師と相談している場合を含みます。

あなたとご家族のゆとりある未来のために資金づくりと万一の備えをしっかりと両立できます!



■お問い合わせは  
くらしの保障、相談するなら

**JA共済**

加治木統括支店 ☎63-1133  
 始良統括支店 ☎65-3131  
 蒲生統括支店 ☎52-1135  
 溝辺統括支店 ☎59-2211  
 横川統括支店 ☎72-0311  
 栗野統括支店 ☎74-3151  
 吉松統括支店 ☎75-2121  
 牧園統括支店 ☎76-1121  
 隼人統括支店 ☎42-1121  
 霧島統括支店 ☎57-1211  
 国分統括支店 ☎45-1033  
 福山統括支店 ☎56-2201  
 本所 ☎43-7308

ご加入時の年齢は6歳～80歳です。 **ご加入** **共済期間:10年** **満期** 満期時割戻金の額は、収支状況によっては0となる場合があります。

**死亡共済金**

共済年度	病気で死亡のとき	災害で死亡のとき
1	5,000,000円	5,500,000円
2	5,000,000円	5,500,000円
3	5,024,405円	5,526,846円
4	5,069,710円	5,576,681円
5	5,115,460円	5,627,006円
6	5,161,655円	5,677,821円
7	5,208,315円	5,729,147円
8	5,255,430円	5,780,973円
9	5,303,005円	5,833,306円

**一時払共済掛金と満期共済金額**

加入年齢	6歳～80歳
一時払共済掛金	5,000,000円
満期共済金額(課税前)	5,353,270円
満期時利回り	0.70%

早期にご解約される場合、お支払いする返戻金がお払込みいただいた共済掛金を下回る場合があります。

この資料は概要を説明したものです。詳細は、「重要事項説明書(契約概要・注意喚起情報)」および「ご契約のしおり・約款」を必ずご覧ください。

「満期時利回り」とは、一時払共済掛金に対する満期共済金の増加割合を共済期間で割ることで算出した一時払共済掛金に対する1年あたりの利回り(単利)のことをいいます。